

The 15th July, 1971

No. 4068-5FR-71/18851.—In exercise of the powers conferred by the proviso to Article 309 of the Constitution of India and all other powers enabling him in this behalf, the Governor of Haryana is pleased to make the following rules further to amend the Punjab Civil Services Rules, Volume I, as are applicable to the Haryana Government employees, namely:—

1. These rules may be called the Punjab Civil Services Volume I (Haryana 4th Amendment) Rules, 1971.

2. In the Punjab Civil Services Rules, Volume I, Part I, in rule 4.9 for clause (a), substitute the following, namely:—

“(a) All duty in a post on a time scale counts for increment in that time scale ;

Provided that, for the purpose of arriving at the date of the next increment in that time scale, the total of all such periods as do not count for increment in that time scale shall be added to the normal date of increment”.

The 28th July, 1971

No. 3411-FR(PR)71/20037.—In exercise of the powers conferred by the proviso to Article 309 of the Constitution of India and all other powers enabling him in this behalf, the Governor of Haryana is pleased to make the following rules to amend the Haryana Civil Services and Posts (Revised Scales of Pay) Rules, 1969, namely:—

1. These rules may be called the Haryana Civil Services and Posts (Revised Scales of Pay) (Sixth Amendment) Rules, 1971.

2. These rules shall come into force with effect from 1st February, 1959.

3. In the Haryana Civil Services and Posts (Revised Scales of Pay) Rules, 1969, in the Schedule appended thereto:—

(i) Against Serial No. 8, page 4 under the heading “Common Category Class III Posts” in Column 5, the words “with a starting pay of Rs 172.00 in the case of Graduate Stenographers appointed direct” shall be added.

(ii) Against Serial No. 4 (Translators) at page 19 under the heading “Language Department” in column 4, for the scale “225—15—360/15—500”, the scale “225—15—360/20—500” shall be substituted.

(iii) Against Serial No. 34 (Forest Ranger/Conservation Assistant) at page 5 in column 4 for the figures, brackets and words “400—10—500 (S. G. for 10 per cent posts)” the figures, brackets and words “400—20—500 (S. G. for 10 % posts)” shall be substituted.

(iv) Against Serial No. 35 (Deputy Ranger) at page 5 in column 4 for the scale “110—4—130/5—160/5—220” the scale “110—5—130/5—160/5—220” shall be substituted.

4. In the Haryana Civil Services and Posts (Revised Scales of Pay) Rules, 1959, in the Supplementary Schedule I appended thereto:—

(i) Against Serial No. 61 at page 4, in column 2, for the words “Projectionist/Camera Operator” the words “Projectionist/Cinema Operator” shall be substituted.

J. S. SAROHA, Secy.

#### FINANCE (LOTTERIES) DEPARTMENT

The 29th July, 1971

No DOL/HR/71/11854.—The Governor of Haryana is pleased to select the following persons as Judges for the supervision of the Daily Draw to be held on 30th July, 1971:—

(i) Shri Amar Singh Singhi, Deputy Economic & Statistical Adviser to Government, Haryana, Chandigarh.

(ii) Shri B. N. Vaid, Deputy Director, Industrial Training Department, Haryana, Chandigarh.